

# Matkailutilasto

## Turiststatistik Tourism Statistics

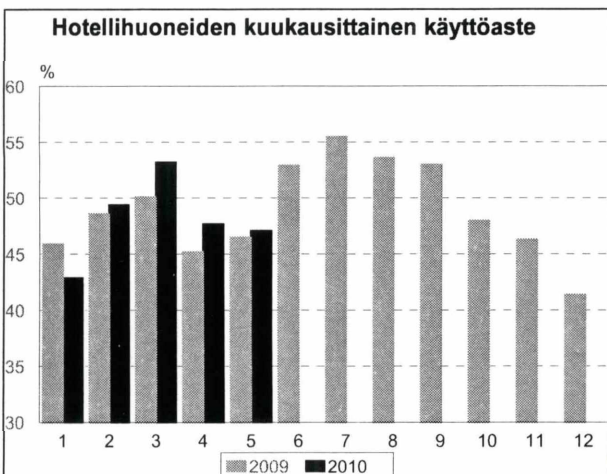
2010, Toukokuu –maj – May

### Ulkomaisten matkailijoiden yöpymiset vähenevät 4 prosenttia toukokuussa

Ulkomaisten matkailijoiden yöpymisiä kirjattiin Suomen majoitusliikkeissä 320 000 vuorokautta toukokuussa 2010, mikä oli 4 prosenttia vähemmän kuin toukokuussa 2009. Sitä vastoin kotimaiset matkailijat yöpyivät majoitusliikkeissä lähes yhtä monta kertaa kuin vuotta aiemmin. Yöpymisten kokonaismäärä väheni prosentin viime vuodesta ja yöpymisiä kirjattiin kaikkiaan 1,2 miljoonaa vuorokautta toukokuussa 2010.

Tärkeimmistä Suomeen suuntautuvista matkailijamaista virolaisten yöpymiset lisääntyivät eniten; 10 prosenttia ja heidän yöpymisiään tilastoitiin 12 000 vuorokautta toukokuussa 2010. Venäläisten ja norjalaisten yöpymiset lisääntyivät 4 prosenttia kumpikin ja totuttuun tapaan venäläiset olivat suurin ulkomaisten matkailijoiden ryhmä toukokuussa runsaalla 56 000 yöpymisellä, kun taas norjalaisten yöpymisiä kirjattiin 10 000 vuorokautta. Ruotsalaisten ja japanilaisten yöpymiset lisääntyivät 2 prosenttia viime vuodesta.

Hotellihuoneiden käyttöaste oli toukokuussa 47,1 prosenttia ja keskihinta oli 84,24 euroa vuorokaudelta, kun se vuotta aiemmin oli 93,05 euroa.

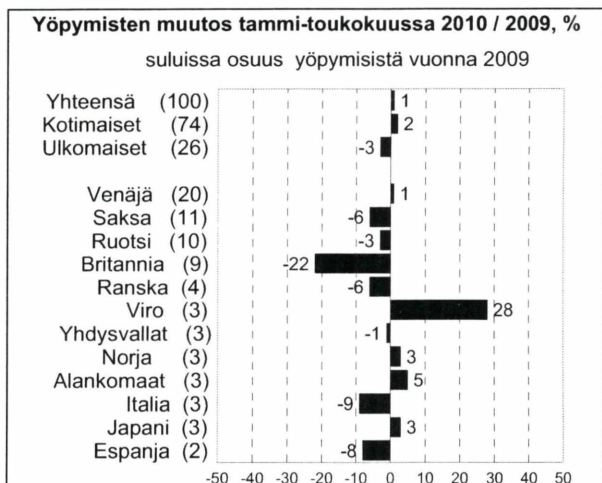


### Tammi-toukokuussa runsaat 6,7 miljoonaa yöpymisvuorokautta

Tammi-toukokuussa Suomen majoitusliikkeissä yövyttiin runsaat 6,7 miljoonaa kertaa, mikä oli prosentin enemmän kuin viime vuoden vastaavana ajanjaksona. Ulkomaisten matkailijoiden yöpymiset vähenevät 2,5 prosenttia ja niitä kirjattiin majoitusliikkeissä 1,8 miljoonaa vuorokautta. Sitä vastoin kotimaisten matkailijoiden yöpymiset lisääntyivät 2 prosenttia viime vuoden tammi-toukokuuhun verrattuna.

Venäläiset olivat ylivoimaisesti suurin ulkomaisten matkailijoiden ryhmä tammi-toukokuussa 467 000 yöpymisellä. Heidän yöpymisiään kirjattiin majoitusliikkeissä lähes saman verran kuin viime vuoden vastaavana ajanjaksona. Saksalaiset olivat seuraavana ja he yöpyivät 160 000 kertaa, mikä oli 6 prosenttia vähemmän kuin tammi-toukokuussa 2009. Kolmantena olivat britit 155 000 yöpymisvuorokaudella. Määrä oli peräti 22 prosenttia pienempi kuin viime vuoden vastaavana ajanjaksona.

Vuoden 2010 toukokuun tilastossa vastaamatta jättäneiden liikkeiden osuus oli 23,9 prosenttia. Tilastollisin menetelmin korvattujen puuttuvien tietojen osuus yöpymisten kokonaismäärästä oli 8,0 prosenttia.



## Sisällys

## Innehåll

## Contents

Sisällys .....	2	Innehåll .....	2	Contents .....	2
Tuoteseloste .....	2	Produktbeskrivning .....	2	Product presentation.....	2
Hotellikapasiteetti ja sen käyttö .....	4	Hotellkapacitet och kap.utnyttjande..	4	Hotel capacity and cap. utilization..	4
Saapuneet vieraat ja yöpymiset maakunnittain .....	6	Anlända gäster och övernattningar efter landskap .....	6	Visitor arrivals and nights spent by region .....	6
Saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan .....	8	Anlända gäster och övernattningar efter bostadsland .....	8	Visitor arrivals and nights spent by country of residence .....	8
Kansainvälisen lentoliikenteen matkustajat.....	10	Passagerare i internationell flygtrafik .....	10	International passenger transport by air .....	10
Kansainvälisen meriliikenteen matkustajat .....	11	Passagerare i internationell sjöfart .....	11	International passenger transport by sea .....	11
Ruotsinkielinen sanalista .....	12	Ordlista på svenska .....	12	Vocabulary in Swedish.....	12

## Tuoteseloste

### Tilaston kattavuus

Tilastokeskuksen majoitustilastoon sisältyvät hotellit ja vastaavat majoitusliikkeet (motellit, matkustajakodit yms.), lomakylät ja muut loma-asunnot, sekä leirintäalueet, joissa on vähintään 10 huonetta tai mökkiä tai sähköpistokkeella varustettua matkailuvaunupaikkaa sekä retkeilymajat. Kokokriteerin alapuolelle jääviä pieniä liikkeitä on yli 40 prosenttia majoitusliikkeistä, näiden osuus huonekapasiteetista on alle 10 prosenttia. Pienten liikkeiden lisäksi tilastoinnin ulkopuolelle jäävät mm. yksityiset vuokramökkit. Majoitusliikkeiden luokittelu noudattaa uudistettua toimialaluokitusta (TOL 2008), joka perustuu Euroopan unionin yhteiseen toimialaluokitukseen (NACE rev. 2).

### Tietosisältö

Tilasto sisältää tietoa hotellien kapasiteetista (liikkeiden, huoneiden ja vuodepaikkojen lukumäärä), kapasiteetin käytöstä (huoneiden ja vuodepaikkojen käyttöaste) ja huoneiden keskihinnosta sekä kaikkien majoitusliikkeiden matkailijavirroista. Hotellihuoneiden käyttöaste ja keskihinnat on esitetty maakunnittain ja suurimmista kunnista (taulukko 1). Hotelleihin ja kaikkiin majoitusliikkeisiin saapuneet vieraat ja yöpymiset on esitetty maakunnittain ja suurimmista kunnista (taulukko 2). Lisäksi yöpymiset on esitetty majoitusliiketyypeittäin (TOL 2008) asuinmaittain luokiteltuina (taulukko 3).

### Tietojen keruu

Majoitustilaston tiedot kerätään kuukausittain tilastoinnin piirissä olevilta majoitusliikkeiltä. Ahvenanmaan tiedot saadaan maakunnan tilastotoimiston Ålands statistik- och utredningsbyrån (ÅSUB) kautta. Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen tässä julkaistut Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa ÅSUBin julkaisemista tiedoista. Tietojen antaminen Tilastokeskukselle perustuu lakiin (280/2004).

## Product presentation

### Coverage of accommodation statistics

Accommodation statistics covers hotels and similar establishments (motels, guest homes, boarding houses), holiday villages and camping sites with at least 10 rooms, cottages or caravan pitches and youth hostels. The size criterion excludes over 40 per cent of establishments, but less than 10 per cent of room capacity. Besides small establishments, private rental cottages are not included in the statistics. The break-down of establishments by type is consistent with TOL 2008 classification which is based on the general EU standard classification of activities (NACE rev. 2)

### Data contents

This monthly report contains preliminary data on hotel capacity (number of hotels, rooms, bed-places), utilisation of capacity (occupancy rate of rooms and bed-places) and average room prices, as well as guest flows in all accommodation establishments. The occupancy rate and the average room price are presented by regions and by the biggest municipalities (Table 1). The guest arrivals in hotels and in all accommodation establishments are presented by regions and by the biggest municipalities (Table 2). Furthermore, nights spent are presented by type of establishments (NACE rev. 2 classification) and by country of residence (Table 3).

### Data collection

The data are collected on a monthly bases from the accommodation establishments included in the statistics. Data on accommodation statistics in Ahvenanmaa are provided by the regions own statistical bureau Ålands statistik- och utredningsbyrån (ÅSUB). Due to methodological differences these statistics may differ from those published directly by ÅSUB. Establishments have a statutory obligation to deliver data to Statistics Finland (Act 280/2004).

## **Tietojen keruu**

Majoitustilaston tiedot kerätään kuukausittain tilastoimien piirissä olevilta majoitusliikkeiltä. Ahvenanmaan tiedot saadaan maakunnan tilastotoimiston Ålands statistik- och utredningsbyrån (ÅSUB) kautta. Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen tässä julkaistut Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa ÅSUBin julkaisemista tiedoista. Tietojen antaminen Tilastokeskukselle perustuu lakiin (280/2004).

## **Puuttuvan tiedon käsittely**

Puuttuvien tietojen käsittelyssä on käytetty imputointimenetelmiä. Tällä tarkoitetaan puuttuvien tietojen paikkausta korvikearvoilla, jotka on estimoitu mahdollisimman oikeiksi. Tässä tilastossa kuukausikohtainen korvikearvo otetaan ensisijaisesti majoitusliikkeen aikaisemmilta vuosilta ja toissijaisesti mahdollisimman samankaltaisten (toimialan, kapasiteetin ja alueen suhteen), vastanneiden majoitusliikkeiden tiedoilla. Matkailutilaston kuukausijulkaisussa (ks. kansisivun viimeinen kappale) ilmoitetaan imputoitujen yöpymisten prosenttiosuus kaikista yöpymisistä ja vastaamatta jättäneiden liikkeiden prosenttiosuus kaikkien liikkeiden lukumäärästä.

## **Hotellihuoneiden käyttöaste ja keskihinta**

Hotellihuoneiden käyttöaste on laskettu päivittäin käytössä olleiden huoneiden prosenttiosuutena kaikista käytettävänä olleista huonekapasiteetista, josta on vähennetty peruskorjauksessa olleet huoneet. Vuoteiden käyttöaste on laskettu yöpymisten prosenttiosuutena käytettävänä olleista vuodepaikoista. Huoneiden käyttöasteen muutos on ilmoitettu prosenttiyksikköinä edellisen vuoden vastaavaan kuukauteen verrattuna. Huoneiden keskihinta on saatu jakamalla majoitusmyynnistä saadut tulot käytössä olleiden huoneiden lukumäärällä (taulukko 1).

## **Ennakkotietojen vertailukelpoisuus**

Yöpymisten muutos (kaikki majoitusliikkeet ja hotellit) ilmoitetaan prosenttimuutoksena edellisen vuoden vastaavaan kuukauteen verrattuna (taulukko 3). Vertailtavien vuosien puuttuvat tiedot on korvattu tilastollisin menetelmin (ks. Puuttuvan tiedon käsittely) Puuttuvan tiedon käsittely on otettu käyttöön vuoden 2004 alussa. Kaikki kuukausitaulukoiden tiedot esitetään myös kumulatiivisina.

## **Siirtyminen TOL 2008 toimialaluokituksen**

Vuoden 2009 tammikuussa majoitustilastossa on otettu käyttöön uudistettu toimialaluokitus TOL 2008. Uuden toimialaluokituksen soveltaminen on aiheuttanut jonkin verran majoitusliikkeiden siirtoja luokasta toiseen, mikä näkyy pieninä muutoksina liikkeiden toimialaluokkien mukaisissa tilastoissa. Muutokset kohdistuvat pääasiassa hotelleihin, joista liikkeitä on siirretty niiden palvelutasoa ja toimintaa paremmin vastaaviin luokkiin (matkustajakodit, lomakylät/-asunnot, retkeilymajat). Tästä johtuen hotellien lukumäärä on jonkin verran pienentynyt vuoteen 2008 verrattuna, ja vastaavasti matkustajakotien ja lomakylä/asuntojen lukumäärät ovat kasvaneet. Yöpymisten lukumäärissä on tapahtunut samansuuntainen siirtymä, mikä jonkin verran heikentää tietojen toimialakohtaista vertailukelpoisuutta.

## **Response rate and non-response**

Imputation methods are used to compensate missing data. In these statistics, the primary imputation method is utilisation of earlier data from the establishment. If earlier data are not available, the donor unit will be the unit closest to the missing unit by size, type and region. The percentage share of non-responded establishments is given on the cover (last paragraph) of this monthly bulletin, as well as the percentage share of the number of estimated nights of the total.

## **Room occupancy rate and average price**

The hotel room occupancy rate shows the percentage share of the daily occupied rooms of all the hotel rooms available during a given month. Rooms under reparation have been deducted of the room capacity. The occupancy rate of the bed-places is calculated as the percentage share of the number of nights spent of all the bed-places available during a given month. Changes in room occupancy rate are shown as a percentage point change in room occupancy rate compared to the respective month in the previous year. The average room price is calculated by dividing the monthly accommodation revenue by the number of rooms occupied during a given month. (Table 1)

The change rate in the number of nights spent (all accommodation establishments and hotels) is shown as a percentage change of the number of nights registered in the respective month in the year before (Table 3). All the monthly tables are also compiled cumulatively.

## **Comparability of the monthly data**

Change in the number of nights spent (all accommodation establishments and hotels) is shown as the percentage change in the number of nights spent compared to the respective month in the previous year (Table 3). Missing data of the comparable periods are compensated using the statistical methods described above (see Response rate and non-response).

All the monthly tables are also compiled cumulatively.

## **Implementation of NACE rev. 2**

In January 2009, the revised EU standard classification of activities (NACE rev.2) has been applied in the statistics. The application of the revised classification has given rise to some amendments which can be seen as small changes in the statistics by activity. The amendments are mainly focused on hotels from which units have transferred to classes that better correspond to their activity and service standard (similar establishments, holiday villages and residences, youth hostels). Due to these changes, the number of hotels has slightly diminished from the year 2008, and consequently the number of similar establishments and holiday villages and residences have increased. These changes do not deteriorate the comparability of the statistics to the previous years. Consequently, these changes have affected the distribution of number of nights spent between the activity classes, which to some extent weakens the comparability to the previous years.

## 2010 Toukokuu - maj - May

### 1. Hotellikapasiteetti ja sen käyttö - Hotel capacity and capacity utilization

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Hotellien lukumäärä Number of establ.	Huoneet - Bedrooms				Vuoteet - Bed-places	
		Lukumäärä Number	Käyttöaste Occupancy rate %	Muutos ed. v. %-yks. <sup>(1)</sup> Change %-unit	Keskihinta € Sis. alv. 8 % Room price € Vat inc. 8 %	Lukumäärä Number	Käyttöaste Occupancy rate %
<b>Koko maa</b>	<b>622</b>	<b>48 224</b>	<b>47,1</b>	<b>0,6</b>	<b>84,24</b>	<b>104 433</b>	<b>33,3</b>
<b>Manner - Suomi</b>	<b>605</b>	<b>47 431</b>	<b>47,1</b>	<b>0,6</b>	<b>84,17</b>	<b>102 581</b>	<b>33,2</b>
<b>Uusimaa</b>	<b>104</b>	<b>12 913</b>	<b>62,9</b>	<b>0,9</b>	<b>95,25</b>	<b>24 008</b>	<b>47,8</b>
Espoo	10	858	58,3	4,1	83,96	1 574	44,1
Helsinki	52	8 166	69,3	1,3	97,74	15 167	52,1
Vantaa	11	2 033	58,7	0,1	97,15	3 603	47,7
Raasepori	7	281	35,0	-1,4	67,54	690	24,1
<b>Itä-Uusimaa</b>	<b>7</b>	<b>481</b>	<b>49,9</b>	<b>5,2</b>	<b>97,63</b>	<b>910</b>	<b>37,5</b>
Porvoo	6	422	52,4	5,3	99,78	742	42,4
<b>Varsinais-Suomi</b>	<b>40</b>	<b>3 110</b>	<b>50,4</b>	<b>1,2</b>	<b>78,40</b>	<b>5 918</b>	<b>41,6</b>
Turku	18	1 964	54,3	-0,6	80,33	3 611	46,0
<b>Satakunta</b>	<b>23</b>	<b>1 140</b>	<b>50,4</b>	<b>3,9</b>	<b>80,56</b>	<b>2 206</b>	<b>33,2</b>
Pori	7	586	50,8	3,1	76,57	1 107	34,1
Rauma	7	285	71,5	2,9	89,85	503	47,0
<b>Kanta-Häme</b>	<b>18</b>	<b>1 232</b>	<b>43,7</b>	<b>6,2</b>	<b>85,89</b>	<b>2 597</b>	<b>33,5</b>
Hämeenlinna	9	750	43,5	0,4	91,83	1 539	34,2
<b>Pirkanmaa</b>	<b>41</b>	<b>3 384</b>	<b>51,1</b>	<b>-4,0</b>	<b>82,02</b>	<b>7 322</b>	<b>38,1</b>
Tampere	20	2 284	58,8	-7,4	85,31	4 371	47,8
<b>Päijät-Häme</b>	<b>18</b>	<b>1 869</b>	<b>38,4</b>	<b>2,3</b>	<b>77,06</b>	<b>3 840</b>	<b>32,6</b>
Lahti	8	785	36,9	0,3	78,02	1 478	28,9
<b>Kymenlaakso</b>	<b>15</b>	<b>946</b>	<b>43,0</b>	<b>5,1</b>	<b>80,31</b>	<b>1 882</b>	<b>30,7</b>
Kotka	5	399	48,1	6,1	82,00	810	33,2
Kouvola	6	435	42,7	6,0	77,57	836	31,5
<b>Etelä-Karjala</b>	<b>17</b>	<b>1 260</b>	<b>49,5</b>	<b>-1,7</b>	<b>83,52</b>	<b>2 642</b>	<b>39,7</b>
Imatra	5	529	46,0	-6,2	87,86	1 140	38,0
Lappeenranta	7	590	60,5	3,1	81,15	1 143	48,9
<b>Etelä-Savo</b>	<b>27</b>	<b>1 375</b>	<b>35,8</b>	<b>-1,7</b>	<b>69,79</b>	<b>2 989</b>	<b>24,9</b>
Mikkeli	5	456	48,2	4,6	76,43	960	34,2
Savonlinna	5	172	43,3	-2,1	82,98	346	31,1
<b>Pohjois-Savo</b>	<b>29</b>	<b>2 243</b>	<b>42,5</b>	<b>1,1</b>	<b>74,78</b>	<b>5 434</b>	<b>27,4</b>
Kuopio	9	961	55,4	1,2	81,96	2 035	38,8
<b>Pohjois-Karjala</b>	<b>24</b>	<b>1 367</b>	<b>34,3</b>	<b>2,3</b>	<b>79,14</b>	<b>3 107</b>	<b>24,6</b>
Joensuu	10	750	40,8	1,0	84,33	1 493	29,6
<b>Keski-Suomi</b>	<b>32</b>	<b>2 708</b>	<b>46,1</b>	<b>-4,9</b>	<b>79,20</b>	<b>7 611</b>	<b>26,5</b>
Jyväskylä	11	1 330	48,1	-5,8	82,02	2 540	37,4
<b>Etelä-Pohjanmaa</b>	<b>23</b>	<b>1 358</b>	<b>44,1</b>	<b>-3,6</b>	<b>70,12</b>	<b>2 847</b>	<b>33,5</b>
Seinäjoki	8	535	49,0	-4,2	74,76	1 047	32,6
<b>Pohjanmaa</b>	<b>23</b>	<b>1 279</b>	<b>42,0</b>	<b>-2,1</b>	<b>77,03</b>	<b>2 827</b>	<b>26,5</b>
Vaasa	10	860	44,2	-2,1	80,74	2 070	25,8
<b>Keski-Pohjanmaa</b>	<b>10</b>	<b>504</b>	<b>45,7</b>	<b>5,6</b>	<b>70,33</b>	<b>940</b>	<b>32,8</b>
Kokkola	5	360	54,2	9,7	73,81	652	37,8
<b>Pohjois-Pohjanmaa</b>	<b>46</b>	<b>3 204</b>	<b>40,7</b>	<b>2,1</b>	<b>76,72</b>	<b>6 881</b>	<b>28,5</b>
Kuusamo	9	705	14,7	-0,7	61,36	1 891	10,3
Oulu	10	1 429	58,1	1,5	82,45	2 700	44,3
<b>Kainuu</b>	<b>23</b>	<b>1 631</b>	<b>36,3</b>	<b>5,0</b>	<b>59,81</b>	<b>4 604</b>	<b>26,5</b>
Kajaani	7	448	33,5	1,5	65,24	863	23,1
Sotkamo	8	955	41,6	6,9	52,41	3 294	28,7
<b>Lappli</b>	<b>85</b>	<b>5 427</b>	<b>19,4</b>	<b>-0,7</b>	<b>64,67</b>	<b>14 016</b>	<b>11,3</b>
Enontekiö	5	231	20,1	-1,6	59,21	466	16,7
Inari	13	937	18,6	5,5	53,42	2 061	15,2
Kemi	5	315	28,2	-3,6	76,45	634	18,7
Kittilä	9	955	13,4	-11,4	55,28	2 706	7,3
Rovaniemi	13	1 176	29,0	2,3	67,52	3 243	15,4
Sodankylä	8	364	12,6	3,8	57,04	1 064	6,0
<b>Ahvenanmaa - Åland<sup>(2)</sup></b>	<b>17</b>	<b>793</b>	<b>45,9</b>	<b>2,2</b>	<b>..</b>	<b>1 852</b>	<b>38,4</b>
Maarianhamina	7	517	53,3	1,8	..	1 035	46,4

<sup>1)</sup> %-yksikön muutokset laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - %-unit is calculated from comparable data for 2009.

<sup>2)</sup> Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands statistik- och utredningsbyrån julkaisemista tiedoista (ÅSUB).

Because of divergent statistical methods, the figures for Åland presented here may differ from those published by Statistics and Research Åland (ÅSUB).

.. Tieto puuttuu tai on liian epävarma esitettäväksi - Data not available or too uncertain for presentation

2010 Tammikuu - toukokuu - januari - maj - January - May

1. Hotellikapasiteetti ja sen käyttö - Hotel capacity and capacity utilization

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Hotellien lukumäärä Number of establ.	Huoneet - Bedrooms				Vuoteet - Bed-places	
		Lukumäärä Number	Käyttöaste Occupancy rate %	Muutos ed. v. %-yks. <sup>(1)</sup> Change %-unit	Keskihinta € Sis. alv. 8 % Room price € Vat inc. 8 %	Lukumäärä Number	Käyttöaste Occupancy rate %
<b>Koko maa</b>	<b>622</b>	<b>48 077</b>	<b>48,2</b>	<b>0,8</b>	<b>85,93</b>	<b>104 009</b>	<b>37,2</b>
<b>Manner - Suomi</b>	<b>608</b>	<b>47 406</b>	<b>48,4</b>	<b>0,8</b>	<b>85,91</b>	<b>102 423</b>	<b>37,5</b>
<b>Uusimaa</b>	<b>103</b>	<b>12 691</b>	<b>57,4</b>	<b>3,9</b>	<b>93,31</b>	<b>23 931</b>	<b>43,7</b>
Espoo	10	855	53,5	5,6	83,26	1 592	40,2
Helsinki	51	8 080	60,2	3,9	95,76	15 204	45,4
Vantaa	11	1 952	65,7	7,3	93,65	3 582	52,4
Raasepori	7	256	30,3	-1,2	70,97	626	22,2
<b>Itä-Uusimaa</b>	<b>7</b>	<b>479</b>	<b>45,1</b>	<b>7,6</b>	<b>93,56</b>	<b>920</b>	<b>36,6</b>
Porvoo	6	422	46,7	7,6	95,35	756	40,9
<b>Varsinais-Suomi</b>	<b>38</b>	<b>3 082</b>	<b>44,3</b>	<b>1,3</b>	<b>77,52</b>	<b>5 875</b>	<b>37,5</b>
Turku	18	1 967	48,0	0,8	78,61	3 627	41,5
<b>Satakunta</b>	<b>23</b>	<b>1 131</b>	<b>46,3</b>	<b>4,8</b>	<b>78,62</b>	<b>2 178</b>	<b>31,3</b>
Pori	7	581	52,4	8,9	75,97	1 084	36,0
Rauma	7	285	53,7	-2,8	88,27	504	37,2
<b>Kanta-Häme</b>	<b>18</b>	<b>1 241</b>	<b>38,0</b>	<b>1,0</b>	<b>82,88</b>	<b>2 599</b>	<b>30,0</b>
Hämeenlinna	9	751	38,5	-1,6	91,29	1 534	31,0
<b>Pirkanmaa</b>	<b>41</b>	<b>3 327</b>	<b>50,2</b>	<b>-2,5</b>	<b>83,15</b>	<b>7 316</b>	<b>37,8</b>
Tampere	20	2 218	56,8	-4,5	84,60	4 278	45,8
<b>Päijät-Häme</b>	<b>17</b>	<b>1 767</b>	<b>40,0</b>	<b>3,1</b>	<b>76,29</b>	<b>3 621</b>	<b>34,1</b>
Lahti	8	787	40,7	3,6	79,40	1 469	32,0
<b>Kymenlaakso</b>	<b>15</b>	<b>944</b>	<b>34,5</b>	<b>-2,8</b>	<b>79,19</b>	<b>1 866</b>	<b>25,5</b>
Kotka	5	399	36,0	-3,1	80,63	810	26,0
Kouvola	6	436	37,1	-1,1	76,66	826	28,2
<b>Etelä-Karjala</b>	<b>16</b>	<b>1 168</b>	<b>49,0</b>	<b>-2,6</b>	<b>88,01</b>	<b>2 436</b>	<b>41,7</b>
Imatra	5	529	48,0	-3,9	98,83	1 156	43,7
Lappeenranta	6	519	56,1	-2,4	79,48	965	46,9
<b>Etelä-Savo</b>	<b>26</b>	<b>1 313</b>	<b>35,9</b>	<b>-0,8</b>	<b>71,68</b>	<b>2 897</b>	<b>25,4</b>
Mikkeli	5	456	48,3	2,4	77,51	960	36,2
Savonlinna	4	173	41,5	-0,3	84,98	341	29,9
<b>Pohjois-Savo</b>	<b>29</b>	<b>2 245</b>	<b>50,7</b>	<b>1,2</b>	<b>81,89</b>	<b>5 349</b>	<b>38,6</b>
Kuopio	9	945	61,3	3,0	84,20	1 911	48,4
<b>Pohjois-Karjala</b>	<b>24</b>	<b>1 320</b>	<b>39,2</b>	<b>1,8</b>	<b>78,42</b>	<b>3 009</b>	<b>28,8</b>
Joensuu	10	701	46,5	4,0	77,30	1 380	33,3
<b>Keski-Suomi</b>	<b>30</b>	<b>2 578</b>	<b>49,9</b>	<b>-0,6</b>	<b>85,31</b>	<b>7 017</b>	<b>40,0</b>
Jyväskylä	10	1 250	55,2	-0,1	84,46	2 327	45,9
<b>Etelä-Pohjanmaa</b>	<b>23</b>	<b>1 342</b>	<b>44,6</b>	<b>-0,2</b>	<b>70,20</b>	<b>2 780</b>	<b>35,0</b>
Seinäjoki	8	529	48,1	0,1	75,09	1 033	32,9
<b>Pohjanmaa</b>	<b>23</b>	<b>1 281</b>	<b>36,5</b>	<b>-5,2</b>	<b>77,02</b>	<b>2 826</b>	<b>23,2</b>
Vaasa	10	862	39,6	-4,9	80,13	2 069	23,5
<b>Keski-Pohjanmaa</b>	<b>10</b>	<b>504</b>	<b>44,0</b>	<b>5,9</b>	<b>67,47</b>	<b>938</b>	<b>33,3</b>
Kokkola	5	360	50,5	9,5	72,63	650	37,1
<b>Pohjois-Pohjanmaa</b>	<b>47</b>	<b>3 261</b>	<b>46,6</b>	<b>0,4</b>	<b>82,35</b>	<b>7 104</b>	<b>38,5</b>
Kuusamo	10	734	43,8	-3,7	99,58	1 943	41,0
Oulu	10	1 432	58,2	3,7	80,53	2 718	48,0
<b>Kainuu</b>	<b>23</b>	<b>1 657</b>	<b>48,9</b>	<b>1,7</b>	<b>74,49</b>	<b>4 679</b>	<b>43,0</b>
Kajaani	7	450	34,1	-3,5	69,58	866	27,0
Sotkamo	8	968	62,4	4,5	78,33	3 335	50,5
<b>Lappi</b>	<b>94</b>	<b>6 073</b>	<b>45,4</b>	<b>-3,7</b>	<b>91,46</b>	<b>15 079</b>	<b>34,5</b>
Enontekiö	5	245	45,3	0,5	..	521	40,8
Inari	13	1 015	48,2	-2,4	81,92	2 240	39,9
Kemi	5	315	38,2	-2,1	75,94	638	29,5
Kittilä	10	1 029	50,3	-12,7	103,95	2 857	36,1
Kolari	8	548	49,8	-12,7	..	1 371	43,6
Muonio	5	370	44,6	-8,8	..	912	32,6
Pelkosenniemi	6	198	45,4	2,2	71,09	673	35,3
Rovaniemi	13	1 199	53,2	1,8	83,44	2 740	39,2
Salla	4	243	39,5	-1,9	68,80	832	27,1
Sodankylä	9	387	35,9	-0,8	87,90	1 114	23,8
<b>Ahvenanmaa - Åland<sup>(2)</sup></b>	<b>13</b>	<b>671</b>	<b>30,1</b>	<b>0,6</b>	<b>..</b>	<b>1 587</b>	<b>22,0</b>
Maarianhamina	6	437	36,7	1,2	..	863	29,7

<sup>1)</sup> %-yksikön muutokset laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - %-unit is calculated from comparable data for 2009.

<sup>2)</sup> Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands statistik- och utredningsbyråns julkaisemista tiedoista (ÅSUB).

Because of divergent statistical methods, the figures for Åland presented here may differ from those published by Statistics and Research Åland (ÅSUB).

.. Tieto puuttuu tai on liian epävarma esitettäväksi - Data not available or too uncertain for presentation

2010 Toukokuu - maj - May

2. Saapuneet vieraat ja yöpymiset maakunnittain - Visitor arrivals and nights spent by region

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Kaikki liikkeet - All establishments					Hotellit - Hotels				
	Saapuneet - Arrivals		Yöpymiset - Nights			Saapuneet - Arrivals		Yöpymiset - Nights		
	Yhteensä Total	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Muutos <sup>1)</sup> Change <sup>1)</sup> (%)	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Muutos <sup>1)</sup> Change <sup>1)</sup> (%)	Ulkom. Non-resid.
<b>Koko maa</b>	<b>680 136</b>	<b>162 351</b>	<b>1 214 931</b>	<b>-1,3</b>	<b>320 246</b>	<b>604 359</b>	<b>147 571</b>	<b>1 031 921</b>	<b>-0,7</b>	<b>282 681</b>
<b>Manner - Suomi</b>	<b>658 427</b>	<b>151 734</b>	<b>1 174 191</b>	<b>-1,2</b>	<b>299 152</b>	<b>590 958</b>	<b>141 143</b>	<b>1 011 127</b>	<b>-0,8</b>	<b>273 021</b>
<b>Uusimaa</b>	<b>223 181</b>	<b>89 825</b>	<b>379 542</b>	<b>1,2</b>	<b>172 780</b>	<b>213 052</b>	<b>86 620</b>	<b>353 036</b>	<b>0,7</b>	<b>163 928</b>
Espoo	.	.	.	.	.	11 391	3 362	21 369	-29,6	8 102
Helsinki	149 104	71 563	260 698	3,0	143 401	142 653	68 487	244 078	2,5	134 950
Vantaa	.	.	.	.	.	40 405	13 053	53 249	8,1	16 963
Raasepori	.	.	.	.	.	2 766	211	5 145	-1,3	471
<b>Itä-Uusimaa</b>	.	.	.	.	.	<b>6 559</b>	<b>1 281</b>	<b>9 926</b>	<b>-4,8</b>	<b>2 483</b>
Porvoo	.	.	.	.	.	5 911	932	9 009	-7,7	1 967
<b>Varsinais-Suomi</b>	<b>51 940</b>	<b>9 580</b>	<b>90 241</b>	<b>-5,4</b>	<b>18 945</b>	<b>46 051</b>	<b>8 390</b>	<b>76 122</b>	<b>-6,3</b>	<b>16 144</b>
Turku	34 098	7 514	53 797	-7,7	13 281	32 488	6 882	51 157	-7,7	12 009
<b>Satakunta</b>	<b>15 662</b>	<b>2 035</b>	<b>29 891</b>	<b>9,5</b>	<b>6 785</b>	<b>11 720</b>	<b>1 870</b>	<b>22 684</b>	<b>9,1</b>	<b>6 521</b>
Pori	.	.	.	.	.	6 928	957	11 717	3,8	2 868
Rauma	.	.	.	.	.	2 974	839	7 331	0,7	3 463
<b>Kanta-Häme</b>	<b>19 619</b>	<b>987</b>	<b>32 130</b>	<b>3,2</b>	<b>2 565</b>	<b>17 070</b>	<b>933</b>	<b>26 196</b>	<b>6,9</b>	<b>2 438</b>
Hämeenlinna	12 789	696	18 952	-1,2	1 456	11 572	692	16 302	0,2	1 452
<b>Pirkanmaa</b>	<b>62 369</b>	<b>7 000</b>	<b>106 032</b>	<b>-1,8</b>	<b>15 811</b>	<b>56 293</b>	<b>6 302</b>	<b>86 376</b>	<b>-0,8</b>	<b>13 364</b>
Tampere	46 005	5 970	70 869	1,9	12 598	43 784	5 569	64 617	2,7	11 827
<b>Päijät-Häme</b>	<b>18 951</b>	<b>2 503</b>	<b>44 904</b>	<b>3,7</b>	<b>5 667</b>	<b>16 113</b>	<b>2 241</b>	<b>37 476</b>	<b>6,6</b>	<b>5 019</b>
Lahti	.	.	.	.	.	8 928	1 744	13 255	-2,2	3 624
<b>Kymenlaakso</b>	<b>15 362</b>	<b>2 752</b>	<b>26 773</b>	<b>7,6</b>	<b>4 524</b>	<b>11 867</b>	<b>2 251</b>	<b>17 833</b>	<b>14,2</b>	<b>3 614</b>
Kotka	.	.	.	.	.	5 664	1 400	8 333	9,9	2 002
Kouvola	7 389	718	12 864	16,7	1 339	5 262	580	8 170	24,1	1 130
<b>Etelä-Karjala</b>	<b>20 077</b>	<b>9 746</b>	<b>32 982</b>	<b>1,2</b>	<b>16 567</b>	<b>18 506</b>	<b>9 313</b>	<b>30 126</b>	<b>-0,1</b>	<b>15 826</b>
Imatra	.	.	.	.	.	8 233	4 852	13 414	-5,4	8 120
Lappeenranta	10 107	4 035	16 803	11,8	7 090	9 245	3 704	15 115	8,7	6 545
<b>Etelä-Savo</b>	<b>18 218</b>	<b>3 020</b>	<b>34 611</b>	<b>-5,8</b>	<b>6 364</b>	<b>13 913</b>	<b>1 995</b>	<b>22 940</b>	<b>-11,9</b>	<b>3 219</b>
Mikkeli	.	.	.	.	.	6 197	941	10 184	6,1	1 428
Savonlinna	.	.	.	.	.	2 415	350	3 332	-47,7	484
<b>Pohjois-Savo</b>	<b>27 967</b>	<b>2 032</b>	<b>50 974</b>	<b>-3,6</b>	<b>4 654</b>	<b>25 648</b>	<b>1 704</b>	<b>46 234</b>	<b>-1,6</b>	<b>3 728</b>
Kuopio	.	.	.	.	.	15 954	1 240	24 446	-1,8	2 636
<b>Pohjois-Karjala</b>	<b>16 611</b>	<b>1 257</b>	<b>28 406</b>	<b>20,4</b>	<b>2 343</b>	<b>14 237</b>	<b>974</b>	<b>23 652</b>	<b>23,6</b>	<b>1 883</b>
Joensuu	.	.	.	.	.	9 187	777	13 680	36,5	1 615
<b>Keski-Suomi</b>	<b>34 726</b>	<b>2 649</b>	<b>65 777</b>	<b>-8,1</b>	<b>6 291</b>	<b>33 249</b>	<b>2 540</b>	<b>61 743</b>	<b>-5,4</b>	<b>5 817</b>
Jyväskylä	.	.	.	.	.	19 982	2 015	28 901	-2,4	3 911
<b>Etelä-Pohjanmaa</b>	<b>23 567</b>	<b>715</b>	<b>40 901</b>	<b>-15,1</b>	<b>2 161</b>	<b>17 601</b>	<b>697</b>	<b>29 757</b>	<b>-23,1</b>	<b>2 116</b>
Seinäjoki	.	.	.	.	.	7 145	466	10 522	-18,1	1 204
<b>Pohjanmaa</b>	<b>14 870</b>	<b>2 138</b>	<b>25 150</b>	<b>-9,1</b>	<b>4 180</b>	<b>13 881</b>	<b>2 071</b>	<b>23 203</b>	<b>-5,7</b>	<b>4 077</b>
Vaasa	.	.	.	.	.	10 372	1 645	16 554	-6,1	3 195
<b>Keski-Pohjanmaa</b>	<b>6 198</b>	<b>660</b>	<b>10 992</b>	<b>-7,6</b>	<b>1 604</b>	<b>5 636</b>	<b>552</b>	<b>9 554</b>	<b>7,1</b>	<b>1 390</b>
Kokkola	4 886	586	8 188	5,8	1 371	4 739	523	7 650	11,6	1 252
<b>Pohjois-Pohjanmaa</b>	<b>41 382</b>	<b>5 036</b>	<b>72 532</b>	<b>-1,4</b>	<b>10 417</b>	<b>34 931</b>	<b>4 221</b>	<b>58 605</b>	<b>1,6</b>	<b>8 857</b>
Kuusamo	3 828	437	9 737	-10,0	1 110	2 549	351	5 566	-2,6	834
Oulu	.	.	.	.	.	23 137	3 101	35 604	-1,3	6 508
<b>Kainuu</b>	<b>13 139</b>	<b>930</b>	<b>41 474</b>	<b>9,0</b>	<b>3 208</b>	<b>11 423</b>	<b>819</b>	<b>37 570</b>	<b>13,8</b>	<b>2 977</b>
Kajaani	.	.	.	.	.	3 570	390	6 185	-3,2	776
Sotkamo	.	.	.	.	.	6 454	364	28 973	18,0	2 082
<b>Lappi</b>	<b>27 575</b>	<b>7 470</b>	<b>49 516</b>	<b>-10,8</b>	<b>11 755</b>	<b>23 208</b>	<b>6 369</b>	<b>38 094</b>	<b>-11,3</b>	<b>9 620</b>
Enontekiö	1 781	637	3 810	0,7	1 000	999	383	1 505	40,8	545
Inari	3 629	1 934	6 126	-11,7	2 408	3 127	1 767	4 610	-14,6	2 067
Kemi	.	.	.	.	.	2 566	377	3 674	-16,4	510
Kittilä	2 450	272	5 130	-40,7	560	1 876	243	4 244	-39,0	464
Rovaniemi	10 874	2 982	18 258	10,7	5 248	9 675	2 605	15 124	4,0	4 434
Sodankylä	.	.	.	.	.	922	161	1 586	38,8	285
<b>Ahvenanmaa - Åland<sup>2)</sup></b>	<b>21 709</b>	<b>10 617</b>	<b>40 740</b>	<b>-4,7</b>	<b>21 094</b>	<b>13 401</b>	<b>6 428</b>	<b>20 794</b>	<b>-0,3</b>	<b>9 660</b>
Mariehamn	12 021	5 244	19 078	1,5	8 376	9 796	4 355	14 874	2,4	6 702

<sup>1)</sup> Muutosprosentti laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - Change % is calculated from comparable data for 2009.

<sup>2)</sup> Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands statistik- och utredningsbyråns julkaisemista tiedoista (ÅSUB).  
Because of divergent statistical methods, the figures for Åland presented here may differ from those published by Statistics and Research Åland (ÅSUB).

.. Tieto puuttuu tai on liian epävarma esitettäväksi - Data not available or too uncertain for presentation

2010 Tammikuu - toukokuu - januari - maj - January - May

2. Saapuneet vieraat ja yöpymiset maakunnittain - Visitor arrivals and nights spent by region

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Kaikki liikkeet - All establishments					Hotellit - Hotels				
	Saapuneet - Arrivals		Yöpymiset - Nights			Saapuneet - Arrivals		Yöpymiset - Nights		
	Yhteensä Total	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Muutos <sup>1)</sup> Change <sup>1)</sup> (%)	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Muutos <sup>1)</sup> Change <sup>1)</sup> (%)	Ulkom. Non-resid.
<b>Koko maa</b>	<b>3 383 688</b>	<b>746 592</b>	<b>6 745 955</b>	<b>0,9</b>	<b>1 783 390</b>	<b>3 085 694</b>	<b>687 278</b>	<b>5 734 584</b>	<b>1,5</b>	<b>1 563 935</b>
<b>Manner - Suomi</b>	<b>3 340 087</b>	<b>723 001</b>	<b>6 668 345</b>	<b>1,1</b>	<b>1 740 481</b>	<b>3 054 692</b>	<b>670 958</b>	<b>5 687 438</b>	<b>1,6</b>	<b>1 539 592</b>
<b>Uusimaa</b>	<b>988 829</b>	<b>367 135</b>	<b>1 642 292</b>	<b>6,3</b>	<b>721 811</b>	<b>961 454</b>	<b>355 010</b>	<b>1 563 432</b>	<b>6,2</b>	<b>685 299</b>
Espoo	.	.	.	.	.	50 215	15 548	95 427	-24,6	38 730
Helsinki	642 681	285 537	1 097 306	8,4	579 013	622 001	273 651	1 034 892	8,1	543 386
Vantaa	.	.	.	.	.	213 692	59 245	282 821	16,7	84 770
Raasepori	.	.	.	.	.	10 224	652	19 966	-5,1	1 515
<b>Itä-Uusimaa</b>	.	.	.	.	.	<b>26 275</b>	<b>4 931</b>	<b>47 161</b>	<b>13,8</b>	<b>14 144</b>
Porvoo	.	.	.	.	.	23 477	3 653	42 611	10,6	11 943
<b>Varsinais-Suomi</b>	<b>216 522</b>	<b>31 050</b>	<b>364 619</b>	<b>-3,9</b>	<b>63 378</b>	<b>202 563</b>	<b>28 232</b>	<b>328 093</b>	<b>-3,3</b>	<b>56 403</b>
Turku	.	.	.	.	.	146 226	22 591	224 593	-3,1	40 713
<b>Satakunta</b>	<b>63 086</b>	<b>7 564</b>	<b>124 387</b>	<b>6,1</b>	<b>27 435</b>	<b>54 608</b>	<b>7 235</b>	<b>99 710</b>	<b>12,0</b>	<b>26 559</b>
Pori	.	.	.	.	.	31 748	3 710	56 236	15,7	14 691
Rauma	.	.	.	.	.	14 613	3 231	28 315	-3,8	10 730
<b>Kanta-Häme</b>	<b>83 334</b>	<b>4 438</b>	<b>133 139</b>	<b>-4,3</b>	<b>11 474</b>	<b>76 409</b>	<b>4 196</b>	<b>114 650</b>	<b>-2,2</b>	<b>10 545</b>
Hämeenlinna	54 445	3 297	77 587	-5,8	7 593	51 907	3 279	71 227	-2,9	7 442
<b>Pirkanmaa</b>	<b>302 147</b>	<b>29 119</b>	<b>507 116</b>	<b>1,5</b>	<b>68 817</b>	<b>276 706</b>	<b>26 886</b>	<b>415 738</b>	<b>1,4</b>	<b>60 228</b>
Tampere	.	.	.	.	.	206 312	23 751	294 764	3,9	51 077
<b>Päijät-Häme</b>	<b>80 189</b>	<b>12 047</b>	<b>204 571</b>	<b>0,7</b>	<b>28 897</b>	<b>70 399</b>	<b>11 156</b>	<b>176 593</b>	<b>2,5</b>	<b>26 118</b>
Lahti	.	.	.	.	.	44 750	9 113	67 821	1,0	19 526
<b>Kymenlaakso</b>	<b>55 792</b>	<b>11 924</b>	<b>93 460</b>	<b>-2,8</b>	<b>20 405</b>	<b>48 617</b>	<b>10 813</b>	<b>71 689</b>	<b>-2,6</b>	<b>17 375</b>
Kotka	.	.	.	.	.	21 732	6 821	31 752	-5,8	9 955
Kouvola	.	.	.	.	.	23 716	3 076	35 209	6,9	5 692
<b>Etelä-Karjala</b>	<b>95 424</b>	<b>46 198</b>	<b>157 217</b>	<b>5,4</b>	<b>76 366</b>	<b>91 791</b>	<b>45 103</b>	<b>150 230</b>	<b>5,8</b>	<b>74 292</b>
Imatra	.	.	.	.	.	43 337	25 071	75 942	3,0	44 222
Lappeenranta	.	.	.	.	.	44 326	17 554	66 537	9,3	25 681
<b>Etelä-Savo</b>	<b>72 525</b>	<b>11 650</b>	<b>145 702</b>	<b>-8,8</b>	<b>29 589</b>	<b>61 420</b>	<b>8 799</b>	<b>110 758</b>	<b>-10,9</b>	<b>17 907</b>
Mikkeli	.	.	.	.	.	30 770	4 696	52 489	1,0	9 117
Savonlinna	.	.	.	.	.	10 088	1 425	14 437	-47,1	2 501
<b>Pohjois-Savo</b>	<b>172 709</b>	<b>13 900</b>	<b>345 169</b>	<b>-1,7</b>	<b>45 948</b>	<b>160 958</b>	<b>12 092</b>	<b>312 010</b>	<b>-0,7</b>	<b>36 510</b>
Kuopio	.	.	.	.	.	88 853	6 681	139 651	-0,5	16 957
<b>Pohjois-Karjala</b>	<b>78 568</b>	<b>8 954</b>	<b>143 644</b>	<b>9,9</b>	<b>23 222</b>	<b>72 184</b>	<b>8 185</b>	<b>130 338</b>	<b>10,7</b>	<b>21 680</b>
Joensuu	.	.	.	.	.	44 462	5 591	69 384	30,3	13 583
<b>Keski-Suomi</b>	<b>212 855</b>	<b>21 159</b>	<b>455 802</b>	<b>9,2</b>	<b>72 963</b>	<b>204 137</b>	<b>19 564</b>	<b>424 217</b>	<b>10,6</b>	<b>64 628</b>
Jyväskylä	.	.	.	.	.	108 086	8 858	162 647	7,3	20 856
<b>Etelä-Pohjanmaa</b>	<b>100 075</b>	<b>2 944</b>	<b>172 312</b>	<b>-2,9</b>	<b>7 617</b>	<b>85 352</b>	<b>2 837</b>	<b>145 908</b>	<b>-6,5</b>	<b>7 143</b>
Seinäjoki	.	.	.	.	.	35 921	1 816	50 722	-2,8	4 394
<b>Pohjanmaa</b>	<b>63 933</b>	<b>9 493</b>	<b>106 011</b>	<b>-13,1</b>	<b>19 280</b>	<b>60 686</b>	<b>9 300</b>	<b>98 216</b>	<b>-13,1</b>	<b>18 564</b>
Vaasa	.	.	.	.	.	47 557	7 746	72 642	-12,3	14 920
<b>Keski-Pohjanmaa</b>	<b>31 006</b>	<b>1 814</b>	<b>54 767</b>	<b>19,0</b>	<b>6 449</b>	<b>28 367</b>	<b>1 567</b>	<b>47 137</b>	<b>23,8</b>	<b>5 766</b>
Kokkola	.	.	.	.	.	23 451	1 476	36 370	23,2	5 230
<b>Pohjois-Pohjanmaa</b>	<b>263 225</b>	<b>29 754</b>	<b>555 354</b>	<b>2,2</b>	<b>91 242</b>	<b>223 958</b>	<b>24 787</b>	<b>408 828</b>	<b>1,7</b>	<b>70 199</b>
Kuusamo	60 389	9 298	213 200	5,3	45 245	39 704	6 241	118 135	4,1	29 420
Oulu	.	.	.	.	.	134 441	15 286	193 332	6,6	29 398
<b>Kainuu</b>	<b>120 083</b>	<b>8 317</b>	<b>413 243</b>	<b>0,9</b>	<b>39 994</b>	<b>89 341</b>	<b>6 630</b>	<b>302 917</b>	<b>2,8</b>	<b>31 135</b>
Kajaani	.	.	.	.	.	22 383	1 866	35 289	-9,1	3 223
Sotkamo	.	.	.	.	.	59 029	4 081	253 603	4,5	25 655
<b>Lappi</b>	<b>311 993</b>	<b>100 172</b>	<b>996 125</b>	<b>-6,8</b>	<b>370 587</b>	<b>259 467</b>	<b>83 635</b>	<b>739 813</b>	<b>-7,3</b>	<b>295 097</b>
Enontekiö	12 871	4 277	45 183	-4,9	15 124	7 102	2 217	25 969	-4,1	9 677
Inari	43 640	17 615	139 270	-9,0	56 733	38 941	15 894	120 542	-10,1	51 593
Kemi	.	.	.	.	.	19 782	3 296	28 556	-6,0	5 982
Kittilä	52 963	12 483	188 436	-6,1	62 195	44 488	9 369	146 447	-2,7	44 360
Kolari	33 170	7 385	185 199	-11,7	49 448	17 756	3 677	77 152	-24,3	21 804
Muonio	10 852	6 473	45 924	-7,1	30 663	9 647	5 883	42 021	-8,9	29 416
Pelkosenniemi	.	.	.	.	.	8 047	442	32 679	-4,8	2 446
Rovaniemi	81 581	35 323	181 452	3,2	101 164	74 810	31 926	161 186	3,2	89 645
Salla	.	.	.	.	.	6 955	1 629	33 993	-8,6	10 440
Sodankylä	.	.	.	.	.	14 362	6 032	38 216	-8,5	20 621
<b>Ahvenanmaa - Åland<sup>12)</sup></b>	<b>43 601</b>	<b>23 591</b>	<b>77 610</b>	<b>-9,0</b>	<b>42 909</b>	<b>31 002</b>	<b>16 320</b>	<b>47 146</b>	<b>-7,6</b>	<b>24 343</b>
Mariehamn	27 378	13 144	42 513	-6,3	20 169	24 585	11 983	36 777	-6,7	17 813

<sup>1)</sup> Muutosprosentti laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - Change % is calculated from comparable data for 2009.

<sup>2)</sup> Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands statistik- och utredningsbyrån julkaisemista tiedoista (ASUB).

Because of divergent statistical methods, the figures for Åland presented here may differ from those published by Statistics and Research Åland (ASUB).

.. Tieto puuttuu tai on liian epävarma esitettäväksi - Data not available or too uncertain for presentation

2010 Toukokuu - maj - May

3. Saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan - Visitor arrivals and nights spent by country of residence

Asuinmaa - Country of residence	Saapuneet Arrivals	Yöpymiset - Nights spent							
	Yhteensä Total	Yhteensä Total	Muutos <sup>1)</sup> Change %	Hotellit Hotels	Muutos <sup>2)</sup> Change %	Matkustaja- kodit Similar establishm.	Loma- kylät yms. Holiday villages etc.	Leirintä- alueet Camping sites	Retkeily- majat Youth hostels
Yhteensä - Total	680 136	1 214 931	-1,3	1 031 921	-0,7	30 743	53 239	87 104	11 924
Suomi - Residents	517 785	894 685	-0,4	749 240	0,4	24 404	40 963	73 950	6 128
Ulkomaat - Non-residents	162 351	320 246	-3,9	282 681	-3,7	6 339	12 276	13 154	5 796
Eurooppa - Europe	128 343	249 846	-5,4	215 221	-5,3	5 090	12 111	12 896	4 528
EU-27	87 034	175 057	-7,8	148 873	-8,1	4 446	8 463	9 853	3 422
Skandinavia	35 846	61 438	1,1	51 662	4,0	2 251	3 593	3 337	595
Aasia - Asia	13 469	29 586	6,0	28 205	5,1	575	90	67	649
Oseania - Oceania	1 649	3 360	-4,7	3 126	-4,5	46	26	24	138
Afrikka - Africa	816	2 172	3,1	1 997	3,1	107	16	2	50
Amerikka - America	9 200	21 211	-4,5	20 169	-3,5	521	14	76	431
Ruotsi - Sweden	26 152	44 061	2,1	35 493	5,2	2 101	3 249	2 754	464
Saksa - Germany	14 461	30 162	-9,6	26 817	-8,8	206	641	2 022	476
Venäjä - Russia	32 299	56 522	3,5	49 648	4,0	599	3 141	2 288	846
Britannia - United Kingdom	10 029	20 853	-10,7	20 170	-11,2	171	90	180	242
Yhdysvallat - USA	6 974	15 783	-5,8	15 048	-6,0	397	7	52	279
Norja - Norway	5 317	9 794	4,1	8 969	10,0	10	273	510	32
Alankomaat - Netherlands	4 634	9 246	-16,9	7 900	-11,5	44	213	866	223
Italia - Italy	3 403	8 144	-20,3	7 597	-19,5	197	25	160	165
Ranska - France	5 073	10 269	-1,3	9 074	-1,1	225	59	515	396
Japani - Japan	4 086	7 389	2,0	7 108	1,2	97	0	3	181
Tanska - Denmark	3 972	6 723	-9,1	6 416	-9,1	126	71	73	37
Viro - Estonia	4 782	11 953	10,1	8 118	7,4	818	1 195	1 406	416
Sveitsi - Switzerland	2 522	5 093	-39,0	4 519	-39,7	8	218	237	111
Espanja - Spain	2 534	5 302	-26,1	4 935	-27,8	33	19	42	273
Puola - Poland	2 010	4 893	-14,5	3 461	-20,5	279	435	572	146
Itävalta - Austria	1 634	3 663	-3,2	2 896	2,9	30	568	105	64
Belgia - Belgium	1 631	3 142	-20,4	2 973	-21,5	3	21	68	77
Kanada - Canada	1 048	2 655	-15,6	2 505	-8,6	70	7	6	67
Kiina - China	2 786	5 860	13,2	5 614	12,1	145	4	0	97
Australia	1 469	3 050	-7,0	2 846	-6,9	34	26	24	120
Latvia	1 625	3 675	15,8	2 176	25,8	64	1 235	157	43
Kreikka - Greece	439	1 043	-65,0	997	-66,0	26	7	2	11
Tšekki - Czech	892	2 295	-8,2	1 975	1,4	7	246	27	40
Unkari - Hungary	622	1 327	-31,0	1 233	-33,5	40	21	9	24
Etelä-Korea - South Korea	829	1 682	19,4	1 519	11,8	10	0	4	149
Brasilia - Brazil	647	1 425	38,5	1 366	38,3	8	0	0	51
Liettua - Lithuania	806	1 871	18,0	1 258	7,6	29	340	87	157
Portugali - Portugal	561	1 206	-28,5	1 134	-31,5	0	20	12	40
Intia - India	1 761	6 420	8,8	6 039	9,2	232	28	19	102
Taiwan	531	904	50,2	874	46,4	0	0	0	30
Israel	422	814	-21,8	753	-24,9	9	45	0	7
Irlanti - Ireland	468	1 148	-23,3	994	-30,7	14	0	120	20
Thaimaa - Thailand	950	1 398	139,0	1 393	149,6	0	0	0	5
Turkki - Turkey	519	1 243	-28,4	1 149	-30,9	40	13	23	18
Islanti - Iceland	392	839	15,6	763	9,8	14	0	0	62
Muut maat - Other countries	14 071	28 399	7,4	26 951	6,4	253	59	811	325

<sup>1)</sup> Muutosprosentti laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - Change % is calculated from comparable data for 2009.

<sup>2)</sup> TOL 2008 käyttöönoton johdosta yöpymisten määrässä on tapahtunut jonkin verran toimialaluokkien välisiä siirtymiä hotelleista muihin majoitusliikkeisiin. The introduction of NACE Rev. 2 has caused minor changes in the number of nights spent from hotels to other type of accommodation establishments.

**2010 Tammikuu - toukokuu - januari - maj - January - May**
**3. Saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan - Visitor arrivals and nights spent by country of residence**

Asuinmaa - Country of residence	Saapuneet Arrivals	Yöpymiset - Nights spent							
	Yhteensä Total	Yhteensä Total	Muutos <sup>(1)</sup> Change %	Hotellit Hotels	Muutos <sup>(2)</sup> Change %	Matkustaja- kodit % Similar establishm.	Loma- kylät yms. Holiday villages etc.	Leirintä- alueet Camping sites	Retkeily- majat Youth hostels
Yhteensä - Total	3 383 688	6 745 955	0,9	5 734 584	1,5	119 231	512 854	331 954	47 332
Suomi - Residents	2 637 096	4 962 565	2,2	4 170 649	3,1	92 540	388 694	291 068	19 614
Ulkomaat - Non-residents	746 592	1 783 390	-2,5	1 563 935	-2,7	26 691	124 160	40 886	27 718
<b>Eurooppa - Europe</b>	<b>616 681</b>	<b>1 497 843</b>	<b>-3,3</b>	<b>1 289 817</b>	<b>-3,8</b>	<b>21 925</b>	<b>122 870</b>	<b>39 964</b>	<b>23 267</b>
EU-27	374 105	939 807	-5,0	814 821	-5,4	14 731	66 066	26 544	17 645
Skandinavia	125 776	216 193	-1,9	190 347	-0,2	4 006	13 088	5 875	2 877
Aasia - Asia	55 767	137 147	7,7	130 876	7,9	2 638	690	303	2 640
Oseania - Oceania	4 675	10 480	-8,0	9 556	-7,2	162	171	78	513
Afrikka - Africa	2 508	7 628	7,1	7 060	7,2	303	51	3	211
Amerikka - America	27 567	69 663	-1,8	66 646	-0,9	1 643	144	183	1 047
<b>Ruotsi - Sweden</b>	<b>86 982</b>	<b>143 686</b>	<b>-2,9</b>	<b>125 811</b>	<b>-0,4</b>	<b>3 486</b>	<b>8 442</b>	<b>3 672</b>	<b>2 275</b>
Saksa - Germany	59 429	159 630	-6,3	145 808	-5,8	1 522	5 701	4 073	2 526
Venäjä - Russia	204 755	466 882	0,5	400 942	-0,2	6 773	44 026	10 598	4 543
Britannia - United Kingdom	52 039	155 003	-21,7	130 264	-20,9	741	21 998	522	1 478
Yhdysvallat - USA	21 166	52 341	-0,7	50 383	-0,2	1 188	97	100	573
Norja - Norway	22 629	43 836	3,1	37 020	3,7	188	4 424	2 086	118
Alankomaat - Netherlands	23 878	73 906	5,1	60 455	2,0	536	10 376	1 548	991
Italia - Italy	14 525	39 334	-9,4	35 640	-11,0	875	1 122	951	746
Ranska - France	31 222	100 080	-5,5	90 772	-6,0	927	3 323	3 024	2 034
Japani - Japan	22 542	44 850	3,1	43 570	3,5	295	60	29	896
<b>Tanska - Denmark</b>	<b>15 160</b>	<b>26 158</b>	<b>-5,1</b>	<b>25 199</b>	<b>-5,6</b>	<b>318</b>	<b>222</b>	<b>117</b>	<b>302</b>
Viro - Estonia	26 635	77 781	27,5	57 627	22,0	3 743	6 207	7 529	2 675
Sveitsi - Switzerland	11 034	33 161	-11,0	23 948	-16,6	206	7 822	692	493
Espanja - Spain	13 119	31 775	-7,6	28 438	-9,1	301	987	805	1 244
Puola - Poland	8 358	23 450	2,2	19 371	1,4	1 316	1 315	938	510
Itävalta - Austria	6 359	15 182	3,9	12 960	3,7	98	1 518	310	296
Belgia - Belgium	7 697	17 511	-7,0	16 341	-8,5	110	274	313	473
Kanada - Canada	3 075	8 450	-19,9	7 868	-18,7	339	22	21	200
Kiina - China	10 329	23 115	6,1	22 104	6,3	315	133	115	448
Australia	4 247	9 499	-9,3	8 690	-8,6	105	171	76	457
<b>Latvia</b>	<b>6 573</b>	<b>14 044</b>	<b>11,6</b>	<b>10 680</b>	<b>18,0</b>	<b>209</b>	<b>2 541</b>	<b>342</b>	<b>272</b>
Kreikka - Greece	2 320	6 435	-24,5	6 117	-24,6	95	85	50	88
Tšekki - Czech	3 314	9 460	-5,6	8 566	-4,6	31	591	101	171
Unkari - Hungary	2 784	6 412	-21,8	5 919	-25,2	103	134	71	185
Etelä-Korea - South Korea	2 597	5 766	22,4	5 123	19,9	108	48	52	435
Brasilia - Brazil	1 541	3 988	26,9	3 851	27,1	29	10	0	98
Liettua - Lithuania	3 434	8 088	-6,8	6 447	-12,2	136	868	132	505
Portugali - Portugal	2 817	7 246	27,3	7 000	28,7	15	80	42	109
Intia - India	5 125	24 992	13,8	23 406	15,8	1 354	65	19	148
Taiwan	1 316	2 794	46,7	2 693	48,9	0	17	0	84
<b>Israel</b>	<b>2 896</b>	<b>8 971</b>	<b>23,5</b>	<b>8 619</b>	<b>22,8</b>	<b>81</b>	<b>134</b>	<b>0</b>	<b>137</b>
Irlanti - Ireland	2 067	5 133	4,0	4 646	1,9	19	89	307	72
Thaimaa - Thailand	2 660	4 078	38,6	3 994	44,5	26	29	6	23
Turkki - Turkey	2 220	5 256	-6,9	4 857	-11,2	53	57	23	266
Islanti - Iceland	953	2 408	15,7	2 212	13,8	14	0	0	182
<b>Muut maat - Other countries</b>	<b>58 785</b>	<b>122 679</b>	<b>1,2</b>	<b>116 584</b>	<b>2,4</b>	<b>1 036</b>	<b>1 172</b>	<b>2 222</b>	<b>1 665</b>

<sup>1)</sup> Muutosprosentti laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista - Change % is calculated from comparable data for 2009.

<sup>2)</sup> TOL 2008 käyttöönoton johdosta yöpymisten määrissä on tapahtunut jonkin verran toimialaluokkien välisiä siirtymiä hotelleista muihin majoitusliikkeisiin.-  
The introduction of NACE Rev. 2 has caused minor changes in the number of nights spent from hotels to other type of accommodation establishments.

**4. Kansainvälisen lentoliikenteen matkustajat (1000, saapuneet + lähteneet + vaihtomatkustajat)**  
 International passenger transport by air (1000, arrivals + departures + connecting passengers)

Kuukausi Month	2008	2009	2010	Muutos, % Change, %
1	906	864	863	0
2	895	824	816	-1
3	1 011	909	977	7
4	946	918	707	-23
5	986	927	1 032	11
6	1 118	1 060		
7	1 086	1 080		
8	1 078	1 046		
9	1 054	975		
10	1 085	1 023		
11	878	869		
12	1 007	923		
<b>Koko vuosi - Whole year</b>	<b>12 115</b>	<b>11 418</b>		

**Kotimaan lentoliikenteen matkustajat (1000)**

Domestic passenger transport by air (1000)

Koko vuosi - Whole year	5 420	4 759		
1 - 5	2 550	2 234	2 022	-9

**Kaikki matkustajat (1000)**

Passengers total (1000)

Koko vuosi- Whole year	17 534	16 177		
1 - 5	7 298	6 706	6 445	-4

**Helsinki-Vantaa**

Koko vuosi- Whole year	13 427	12 592		
1 - 5	5 423	5 083	4 947	-3

Lähde: Ilmailulaitos Finavia

Source: Civil Aviation Administration Finavia

**5. Kansainvälisen meriliikenteen matkustajat (1000, saapuneet + lähteneet)**  
**International passenger transport by sea (1000, arrivals + departures)**

Kuukausi - Month		2008	2009	2010	Muutos, % Change, %
1		871	1 017	966	-5
2		1 186	1 135	1 044	-8
3		1 160	1 119	1 250	12
4		1 140	1 280	1 301	2
5		1 491	1 518	1 519	0
6		1 723	1 673		
7		2 297	2 266		
8		1 852	1 864		
9		1 232	1 225		
10		1 324	1 400		
11		1 150	1 125		
12		1 160	1 165		
<b>Koko vuosi - Whole year</b>		<b>16 585</b>	<b>16 787</b>		
<b>Maa - Land</b>					
<b>Ruotsi - Sweden</b>	koko vuosi - whole year	9 318	9 449		
	1 - 5	3 420	3 607	3 465	-4
<b>Viro - Estonia</b>	koko vuosi - whole year	6 293	6 379		
	1 - 5	2 241	2 275	2 429	7
<b>Venäjä - Russia</b>	koko vuosi - whole year	17	20		
	1 - 5	-	-	18	-
<b>Saksa - Germany</b>	koko vuosi - whole year	264	237		
	1 - 5	89	76	79	4
<b>Satama - Harbour</b>					
<b>Helsinki</b>	koko vuosi - whole year	9 579	9 684		
	1 - 5	3 342	3 410	3 572	5
<b>Turku</b>	koko vuosi - whole year	3 007	3 045		
	1 - 5	1 131	1 183	1 140	-4
<b>Maarianhamina</b>	koko vuosi - whole year	2 859	2 952		
	1 - 5	1 019	1 133	1 022	-10
<b>Vaasa</b>	koko vuosi - whole year	69	58		
	1 - 5	20	16	15	-6
<b>Eckerö</b>	koko vuosi - whole year	879	902		
	1 - 5	262	277	270	-3

Lähde: Liikennevirasto  
Source: Finnish Transport Agency

**1. Hotellikapasiteetti ja sen käyttö**

Maakunta  
Kunta  
Koko maa  
Manner-Suomi  
Ahvenanmaa  
Hotellien lukumäärä  
Huoneet  
Lukumäärä  
Käyttöaste  
Muutos ed. v, %-yks  
Keskiahinta €, sis.alv 8 %  
Vuoteet  
Lukumäärä  
Käyttöaste  
Alaviitteet

- 1) %-yksikön muutokset laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista
- 2) Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands Statistik och utredningsbyrån (ÅSUB) julkaisemista tiedoista

**2. Saapuneet vieraat ja yöpymiset maakunnittain**

Maakunta  
Kunta  
Kaikki liikkeet  
Hotellit  
Saapuneet  
Yöpymiset  
Yhteensä  
Ulkom.  
Muutos %  
Alaviitteet

- 1) Muutosprosentit laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista
- 2) Erilaisista tilastointimenetelmistä johtuen Ahvenanmaan tiedot saattavat poiketa Ålands Statistik och utredningsbyrån (ÅSUB) julkaisemista tiedoista

**3. Saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan**

Asuinmaa  
Suomi  
Ulkomaat  
Muut maat  
Hotellit  
Matkustajakodit  
Lomakylät  
Leirintäalueet  
Retkeilymajat  
Alaviite

- 1) Muutosprosentti laskettu edellisen vuoden vertailukelpoisista luvuista.

**1. Hotellkapacitet och kapacitetsutnyttjande**

Landskap  
Kommun  
Hela landet  
Fasta Finland  
Åland  
Antalet hotell  
Rum  
Antalet  
Kapacitetsutnyttjande  
Förändring från året innan, %-enheter  
Medelpris €, inkl. mervärdskatt 8 %  
Bäddar  
Antalet  
Kapacitetsutnyttjande  
Fotnoter

- 1) Förändringar i %-enhet har räknats utgående från jämförbara uppgifter för året innan.
- 2) På grund av olika statistikföringsmetoder kan uppgifterna för Åland avvika från de uppgifter Ålands Statistik och utredningsbyrå (ÅSUB) publicerar.

**2. Anlända gäster och övernattningar efter landskap**

Landskap  
Kommun  
Alla anläggningar  
Hotell  
Anlända  
Övernattningar  
Totalt  
Utländska  
Förändring, %  
Fotnoter

- 1) Förändringsprocenten har räknats utgående från jämförbara uppgifter för året innan.
- 2) På grund av olika statistikföringsmetoder kan uppgifterna för Åland avvika från de uppgifter Ålands Statistik och utredningsbyrå (ÅSUB) publicerar.

**3. Anlända gäster och övernattningar efter bostadsland**

Bostadsland  
Finland  
Utländet  
Övriga länder  
Hotell  
Gästhem  
Semesterbyar  
Campingplatser  
Vandrarhem  
Fotnot

- 1) Förändringsprocenten har räknats på basis av föregående års jämförbara siffror.

**4. Kansainvälisen lentoliikenteen matkustajat, tuhansia (saapuneet+lähteneet+vaihtomatikustajat)**

Kuukausi, Koko vuosi, Muutos, %

Kotimaan lentoliikenteen matkustajat

Kaikki matkustajat

*Lähde: Ilmailulaitos Finavia***4. Passagerare i internationell flygtrafik, tusen (anlända+avresta+transferpassagerare)**

Månad, Hela året, Förändring, %

Inrikes flygpassagerare

Alla passagerare

*Källa: Luftfartsverket Finavia***5. Kansainvälisen meriliikenteen matkustajat, tuhansia (saapuneet+lähteneet)**

Maa. Satama

*Lähde: Liikennevirasto***5. Passagerare i internationell sjöfart, tusen (anlända+avresta)**

Land. Hamn

*Källa: Trafikverket***Tillgången på information:**

Utgående från statistiken produceras också varje månad ett tabellpaket, som kan beställas till e-posten i Excel-format 202 euro (+ moms 22%) och som pappersutskrift 235 euro (+ moms 22%). Det går också att beställa delutskrifter ur paketet. Paketet innehåller regionala uppgifter om inkvarteringskapaciteten och kapacitetsutnyttjande samt övernattningar efter hemland och resans syfte. Uppgifterna i paketet kompletterar publikationen.

Inkvarteringsanläggningarnas övernattningsuppgifter finns också i Statistikcentralens internetsidor <http://tilastokeskus.fi/til/matk/index.html>

# Postitus 2 lk kirje

Port Payé  
Finlande  
126676  
Suomen  
Posti Oyj

SVT Suomen virallinen tilasto  
Finlands officiella statistik  
Official Statistics of Finland

Liikenne ja matkailu 2010  
Transport och turism  
Transport and Tourism

## Lisätietoja – Förfrågningar – Inquiries

Marjut Tuominen (09) 1734 3556  
Merja Rönkä (09) 1734 3209

Vastaava tilastojohtaja – Ansvarig statistikdirektör –  
Director in charge

Hannele Orjala

### Tietojen saatavuus

Tilastosta tuotetaan kuukausittain myös taulukkopaketti, jonka voi tilata sähköpostin liitetiedostona Excel -muodossa 202 euroa (+ alv 22 %) ja paperitulosteina 235 euroa (+ alv 22 %). Paketista voi myös tilata osatulosteita. Paketti sisältää seuraavat kuukausittain sekä kumulatiivisesti vuoden alusta tulostettavat taulukot:

- 1B. Majoitusliikkeiden kapasiteetti ja sen käyttö kunnittain ja maakunnittain sekä koko maan tasolla majoitusliikkeen tyyppin mukaan
- 3B. Yöpymiset asuinmaan mukaan maakunnittain ja kunnittain
4. Majoitusliikkeen ja niiden kapasiteetin käyttö kuukausittain
5. Saapuneet vieraat ja yöpymiset majoitusliikkeissä asuinmaan mukaan kuukausittain
6. Yöpymiset matkan tarkoituksen mukaan eri majoitusmuodoissa koko maassa sekä hotelli-yöpymiset matkan tarkoituksen mukaan maakunnittain ja kunnittain
7. Yöpymiset majoitusliikkeissä majoitusmuodon mukaan koko maassa sekä yöpymiset leirintäalueilla majoitusmuodon mukaan maakunnittain / kunnittain

Majoitusliikkeiden yöpymistietoja löytyy myös Tilastokeskuksen internet-sivuilta <http://tilastokeskus.fi/til/matk/index.html>

Asiakaspalaute: [www.tilastokeskus.fi/palaute](http://www.tilastokeskus.fi/palaute)